推倒跛行婦 溫市警道歉

3警徒步巡邏 1警伸手推倒她 隨後揚長而去 卑詩民權協會公布攝影畫面 還原真相

三名溫市警員在市中心東區巡邏。

紅衣婦女跛行從三名員警中間穿過。

最左側警員突然伸手將她推倒在地。

婦女倒地後警員袖手旁觀，一名路人上前協助。

被推倒婦女在路人協助下站起，三名警員揚長而去。　　（取自攝影機畫面）

【溫哥華訊】上月9日溫哥華市三名警員在市中心東區徒步巡邏，一名步伐蹣跚，行動不便的婦人迎面走來，並從三人中間穿過，其中一名警員突然伸手將她推倒在地；婦人倒地後，三名警員竟站在一旁袖手旁觀，後來還是由過路人將倒地的婦人扶起。

這一事件的整個過程被路旁監視器拍下，並由卑詩民權協會（BCCLA）取得後於22日公布，引發外界質疑員警行為不當。

溫市警局發言人麥姬妮（Jana McGuinness）隨即召開記者會表示，肇事警員在事發當日已向長官報告了此事，數小時後職業操守部門即已展開內部調查，並將事件通知警政申訴專員辦公室（Office of the Police Complaints Commissioner）；涉嫌推人的警員已向被推婦女致歉，為他當時的行為及事後未提供協助表示後悔。

麥姬妮指出，市警局認真履行維護治安和保護民眾的責任，對這次事件表達深深的歉意；警局會對事件進行徹查，並在結果出爐後採取必要措施。

卑詩民權協會主席何姆斯（Robert Holmes）表示，畫面顯示執法人員的行為與國人預期不符，證明警方領導力及員警本身都有待改進；他們應時時提醒自己是公僕，主要使命就是服務。

他還指出，市中心東區的居民較為貧窮，警員的態度與執法方式顯然也因此而不同。

該協會執行長艾比（David Eby）指出，該名婦女患有多發性硬化症（multiple sclerosis）行動不便，警員的行為應受到譴責。

聯邦招聘 不再獨厚少數族裔

將修改政策 確保各族裔就業平等

國庫局長戴國衛表示，任何人都不能因種族或民族原因，而被禁止爲聯邦政府工作。（加通社）

加通社

渥太華22日電

保守黨政府表示，在雇用聯邦雇員方面，不應當摻雜種族和民族考慮，當局已下令對檢討目前的招聘政策。

聯邦政府目前的招聘方法，是優先考慮合資格的少數族裔申請人，但政府想修改這政策。國庫局長戴國衛說：「雖然我們支持公共服務機構中的多元化，但還想確保沒有人因為種族或民族，而被剝奪進入公共機構的機會。」

同樣參與這一決策過程的移民部長康尼表示，招聘應當基於能力，公共服務機構應建立反映加拿大多元文化的特點，但同時還必須確保所有族裔的國民在為政府工作方面，都能依照能力獲得公平的機會。

政府的最新數據顯示，截止到2009年3月，在聯邦員工中，54.7%為女性，原住民為4.5%，殘疾人占5.9%，少數族裔占9.8%。與前一年相比，除了具有殘疾的員工數未變外，婦女、原住民和少數族裔的數量都有所增加。

新民主黨籍眾議員馬丁稱，少數族裔在公共服務機構中的比例一直偏低，保守黨政府在公共機構中還沒有做到就業平等。

76%台灣移民 購屋圓美夢

特派員林寶慶

華盛頓22日報導

如果說擁有自宅是美國夢的指標，絕大部分來自台灣的移民都實現了美國夢。台灣移民的入籍歸化率也相當高。

華府「移民政策研究所」22日公布在美的台灣移民人口分析報告。報告顯示，76%的台灣成年移民在美國擁有自宅，這個比率高於全美移民的57%，及美國土生者的73%。

製作報告的「移民政策研究所」分析員林依瑩(Serena Yi-Ying Lin)對本報表示，這份台灣出生的移民報告主要是根據2008年聯邦人口普查局的「美國社區問卷調查」(2008 American Community Survey)的統計資料做成。獲取這些訊息可登錄網站：http://factfinder.census.gov/。

「移民政策研究所」5月也曾公布2008年全美中國移民人口統計資料。2008年的「美國社區調查」結果顯示，2008年美國共有34萬2000名來自台灣出生的移民，在全美移民中排名第24，占當時3800萬移民人口的0.9%，與日本及伊朗移民人口相當。

林依瑩說，台灣僑務委員會2008年的統計資料則顯示，當時共有63萬台灣移民在美僑居。台灣僑務委員會的數字，還包括1949年以前在中國出生的台灣來美移民，因此總人數差異相當大。

林依瑩稱，雖然台灣移民的總人數難以掌握，但這份報告的重點在於台灣移民的其他各項資料及分布情況。

報告顯示，得以擁有雙重國籍的台灣移民，入籍歸化率相當高。72%的台灣移民，已歸化為美國公民。而所有移民歸化為美國公民的比率是43%。

超過七成的台灣移民具有學士學歷；一般移民28%具有學士學歷；美國土生者僅有27%具學士學歷。

報告並顯示，2008-2009學年度台灣來美留學生是排名第六多。

台灣移民陰盛陽衰。2008年的台灣移民女性占54.6%；男性占45.4%。台灣移民來美的以依親方式居多。2009年取得綠卡的台灣出生人士，有65.4%是依親移民。

而根據台灣僑務委員會2008年的統計資料顯示，台灣來美的男性移民中，有35.8%指出他們是來美求學的；而47.5%的台灣婦女，表示她們因依親而來美。

報告也顯示，台灣移民有47%住在加州，並且一半的台灣移民集中於全美四大都會區。

根據林依瑩的研究統計，2008年大洛杉磯區有8萬3294名台灣移民，占所有台灣移民的24.3%。大紐約、長島、北新澤西州、賓州區，有3萬9617名台灣移民，占11.6%。大聖荷西、聖塔巴巴拉區有3萬562人，占8.9%。大舊金山、屋崙區共有2萬3299名台灣移民，占6.8%。

世界日報社為擴大業務，誠徵以下專才：

1.採訪記者／新聞編譯：

中英文良好，諳中文輸入及文書處理，具編採經驗尤佳。

2.廣告AE：

專責廣告業務開發，自備車輛，有基本電腦操作能力，中英粵語均通更佳。

3.網站企劃：

中英文良好，文筆流暢，有創意具行銷企劃能力。負責網站資料更新、內容編輯、客戶開發。

4.印務人員：

刻苦勤勞肯學習、有在職訓練，固定大夜班、周休輪班。

5.美術編輯：

兼職、高時薪，熟悉InDesign、Photoshop、Illustrator、Acrobat、Microsoft Office等軟體，能設計網站頁面者優先。

6.發行人員：

承攬周末免費報派送，需刻苦耐勞、自備運輸車輛。

意者請註明應徵項目、希望工作地點(多倫多、溫哥華)，附個人履歷電郵：van@worldjournal.bc.ca

中國出口戰機 全球第三

大陸新聞組

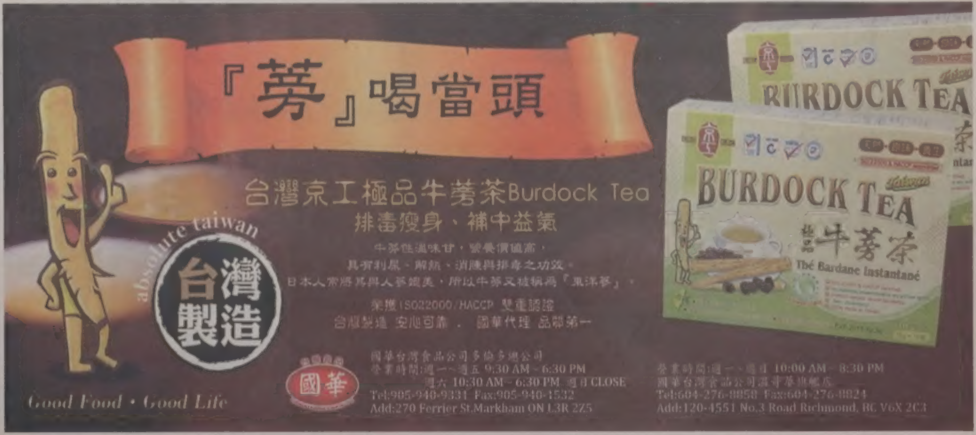
綜合23日電

正在進行的世界最著名航展之一的英國法茵堡國際航空展(Farnborough International Air Show)上，中國除在殲擊(戰鬥)機出口排行列全球第三，「梟龍」戰鬥機、CZ-5長征系列火箭等最新飛行器，更吸引國際軍火商及政客們的注意。中國此次以新秀之姿參展，讓媒體驚呼「本屆航展的鋒頭很可能被中國搶走」。

「華爾街日報」報導，中國同巴基斯坦聯合生產的最新款戰鬥機JF-17JF(意為「聯合戰鬥機」)在此次展出，突出了中國武器出口計畫中的一個重要方面，即開發出價格不高的飛機，出售給因為過於貧窮或政治上過於孤立而無法購買美國技術的國家。

「中國日報」說，飛機是中國武器出口中最賺錢的一部分，銷售總額達8億1500萬美元。

JF-17售價約1500萬美元，有航空類網站援引消息人士說，中國有意向斯里蘭卡、蘇丹和委內瑞拉等國出售。



多倫多天氣

今天	今晚	明天	後天
小雨	雷雨	陣雨	多雲
20～30℃	27℃	23～29℃	19～24℃

昨日股匯市

台股	↑ 94.88	7,761.22
多指	↑ 154.43	11,667.76
道指	↑ 201.77	10,322.30
標普	↑ 24.08	1,093.67
那指	↑ 58.56	2,245.89

加元	
美元	0.9622
台幣	30.9789
港幣	7.4923
人民幣	6.5359

經濟二度衰退？卡尼：機率極低

央行則指 受歐債危機、全球經濟停滯影響 加國經濟成長率 下跌速度高於預期

編譯組

渥太華22日電

加拿大中央銀行22日在展望經濟前景時表示，受到歐洲政府債務危機和可能的全球經濟停滯的影響，本國經濟成長率下跌速度高於預期。但是央行行長卡尼認為，加拿大陷入二度衰退的可能性非常低。

卡尼指出，加拿大政府已針對歐洲政府債務危機採取了相應的預防措施，同時在大力縮減支出，這些行動基本上消除了加拿大經濟重陷衰退的風險。

他繼續說，因為歐洲債務危機和全球經濟放緩扯後腿，加拿大成長率放慢了，可是由於加拿大和美國成長率仍維持3%，再度經濟衰退的可能性是很低的。

對歐洲聯盟的出口只占加拿大出口總額的4%，經濟學家認為，歐洲目前存在的問題，對加拿大經濟和股市更大程度上是心理方面的，在實質經濟層面上影響可說微乎其微。

對加拿大民眾而言，央行對經濟狀況的看法意味著，2008至2009年的經濟衰退之後的復甦過程過程將更長，收入成長也比原來預期的慢。目前為7.9%的失業率，自去年夏季以來持續下降，但可能需要數年方能回降至稍高於6%的水準。

加拿大央行原來預測本國經濟今年將會持續健康回升，隨著製造業恢復正常，工作職位也迅速增加。央行說，今年第一季，加拿大經濟成長率大幅度上升6.1%，已處於強烈反彈階段。可是，央行現在預測，剛剛結束的今年第二季成長率將大幅度回落到3%，比4月時預測的低了幾乎整整一個百分點。央行又預測，在7月至9月的第三季，成長率將進一步下降到2.8%，比原先預測的低0.7個百分點。

長期預測方面，央行預測加拿大今年成長率為3.5%，明年2.9%。

在加元匯率方面，央行預測，由於世界對加拿大出產的能源和礦產等資源性商品需求不高，這些大宗商品價格將比較疲軟，造成加元匯率今年在 96 美分左右徘徊。

至於導致加拿大經濟未能快速復甦的主要原因，加拿大央行列舉出來的有，歐洲政府債務危機，中國成長放緩，本國較高的失業率，缺乏信心，消費者需求也疲弱，商業機構不敢放手為未來做投資。

央行行長卡尼說，加國陷入二度衰退風險的可能性極低。（加通社）

加航告波特 訴訟駁回

編譯組

多倫多22日電

波特航空公司（Porter Airlines）22日表示，聯邦法院已駁回加拿大航空公司（Air Canada）對波特航空的兩項訴訟，法官裁決波特航空與多倫多港務局有關使用中央島機場的起降時刻（landing slot）的協議合法。

聯邦法院的裁決書說，無證據顯示，多倫多港務局將中央島比利．畢曉普機場（Billy Bishop airport）的起降時刻分配給波特航空的做法，是對加拿大航空的不公平待遇。

成立才數年的小型航空公司波特航空，其總部便設在比利．畢曉普機場內，這個機場距多倫多市中心和金融區僅一箭之遙，因此波特航空很受時常前往紐約、滿地可、渥太華等城市公幹者的歡迎。加拿大航空公司自然很想分一杯羹，這場官司就是這麼打起來的。

加拿大航空公司22日表示，不便對法院的裁決置評。

平均卡債 飆升至3萬

加通社

滿地可22日電

信用卡購物的方便性吸引消費者使用信用卡，積點回饋措施令更多人以信用卡取代現金，但當信用卡越來越氾濫，家庭債務在利率調升後逐漸增加，消費者面對的將是卡債大幅增加、越來越難還清危機。

提供信用和債務諮商服務的加拿大信用處理中心執行長約翰遜指出，按目前情勢發展，消費者最終會完全依賴信用卡進行消費，其負面影響是人們失去現金概念，她估計現在消費者平均卡債已過去的1萬8000元至2萬元提高至3萬元，而償還卡債平均需要五年。

約翰遜說，由於不少人沒有積蓄，永遠都得以信用卡循環信用，另外有些人因為失業或突發事件喪失收入，也得以信用卡應付財務困難；加拿大銀行家協會指稱，根據他們委託波士頓一個顧問機構所做調查顯示，加拿大現有6970萬張威士（Visa）和萬事通卡（MasterCard）在市面上流通，其中70%持卡人會按月支付帳單。

加拿大身負債務者通常會遵循建議鞏固個人財務，包括申請利息較低貸款清償高利卡債、定期儲蓄、少買不必要物品，及逐步償還貸款本金，不過對已有高額卡債者。

理財專家凱妮建議說，不妨以利息較低的信用貸款清償卡債，因為卡債利率相當高，經過利上加利，這筆債務會如同滾雪球一般額度越來越高，而消費者一開始只是拿著信用卡購物，但最後可能要花25年才能還清卡債。

凱妮說，消費者通常會揹上1萬至1萬5000元卡債，但她有客戶的卡債高達8萬元，她指出，在電腦和傳輸科技於十年前快速蓬勃後，消費者卡債額度隨之攀升，最後成為生活壓力，個人債務逐步失控，她建議消費者在卡債有增加傾向時，刷卡購物後馬上將錢轉進信用卡帳戶，以免忘了已花了多少錢導致入不敷出，如果銀行帳戶裡有錢，盡量用銀行提款卡消費。至於對刷卡集點的消費者，凱妮提醒說，千萬不要為了想集點大肆購物，持卡人要謹記刷卡不是要累積點數。

提供信用點數訊息的Equifax公司副總裁艾布都指出，持卡人定期償付卡債有助提高信用點數，長期下來信用不佳紀錄可消除，他同時建議有卡債的持卡人，每月至少應償付最低額，當然越多越好，但如果未按時還款，則會對信用造成不良影響，一旦信用點數下降，很多方面都會受到牽連，譬如在需要申請房貸時，銀行一定不會核准較佳利率。

約翰遜最後並指出，她最近在對學童解釋金錢意義時，發現很多小朋友相信錢是從機器裡出來的，所以現在父母必須加強教導子女有關金錢和債務觀念，並鼓勵子女了解家庭收支，尤其是開導下一代，生活消費應依賴儲蓄帳戶而非信用卡。

魁北克城的一個拘留中心發生暴亂，導致兩人死亡六人受傷。（加通社）

魁北克拘留中心暴動 2死

加通社

滿地可22日電

魁北克城的一所拘留中心發生暴動，八名囚犯發生衝突，最後造成兩死六傷。

魁省公共安全廳表示，21日晚上在Orsainville 拘留中心，囚犯之間發生暴力衝突。不久，囚犯們點燃了一個床墊和一些衣服。

在火焰撲滅後，人們發現20歲的Eric Adamson Yaouvi和45歲的Denis Ampleman已經死亡；另外六名囚犯被送醫治療，他們主要是燒傷和吸入煙霧。

公共安全廳說，兩名囚犯的死因和騷亂的起因仍在調查之中。

吉拉尼涉詐欺案 控罪撤銷

加通社

安省新市22日電

前保守黨籍國會議員賈發爾的生意夥伴吉拉尼被控的欺詐罪名，22日獲撤銷。檢察官在多倫多北部的新市（Newmarket）宣布撤銷詐騙控罪。

皇家騎警也在21日表示，他們的調查未發現賈發爾的太太、前聯邦婦女事務國家部長郭姬絲觸犯刑法的證據。因被指利用其內閣成員身份協助丈夫賈發爾經商、牟利，郭姬絲今春被哈珀政府驅逐出內閣和保守黨國會黨團。

賈發爾在競選連任國會議員失敗後，便與從事風險行業的吉拉尼合作經商。吉拉尼有次對別人說，前國會議員賈發爾神通廣大，和總理關係親密，甚至能從政府那裡搞到錢。私家偵探史諾迪聽到後，感到這事關重大，因此在今年四月初將之報告了執政的保守黨，從而引發一系列事件。

吉拉尼事後在對國會作證時說，賈發爾從沒未這麼說過，他也沒有付錢請賈發爾去國會和政府遊說，是他自己太誇張。

這是吉拉尼今年4月28日在國會作證。（加通社）

統領汽車維修中心
設備先進 手工精良
誠信可靠 價錢公道
國際中華賓士技師 TONY邵主理
20多年原廠汽車維修經驗 精修歐洲，日本及美國汽車
電腦診斷、引擎、波箱、電器、冷氣、電腦四輪定位、輪胎、傳動系統、安全證書及車身維修
Brilliant Auto Scarborough
50 SILVER STAR BLVD. UNIT 236-237, SCARBOROUGH, ON. M1V 4W3
TEL:(416)291-3386
Tony Auto Richmond Hill
185 CENTRE ST. EAST RICHMOND HILL ON. L4C 1A5
TEL:(905)883-3387
精通國、台、英語服務

維新車房
WATSON'S AUTO CENTRE
精修平治．寶馬．HONDA及各名廠車
BMW TOYOTA HONDA ACURA
東區華埠 華人主理
收費低廉
●註冊技師代客保養
●維修各類大小工程
●原廠冷氣安裝保養
●最新電腦儀器檢查車頭
●廢氣系統
●電器●冷氣
●安全檢查證書
忠誠服務
GEORGE潘
Castrol
TEL:416-463-2266 285 QUEEN ST. EAST

高傑
GOGET 台灣專業移民搬家
Goget Express (Canada) Inc.
戶對戶行李運送．學生行李．價格平實．歡迎查詢
海空貨運承攬
往溫哥華、艾蒙頓 順便行李．汽車
工商進出口
貨運承攬．保稅運輸
多倫多：(905)206-1213 劉邦彥先生
溫哥華：(604)207-8963 許倩慧小姐
台　北：(02)2506-7057 ex.26 李禎成先生
台　中：(04)2320-2526 徐淑英小姐
高　雄：(07)330-7360 樓慧蘭小姐
上　海：(021)6508-8826 ex.22 劉紅艷小姐
深　圳：(0755)8229-5433 孫熙潔小姐

城市輪胎 CITY AUTO
所有原廠零件 10% OFF
夏季輪胎大優惠
代理各家名牌夏季輪胎
Michelin, Toyo...
精修各種進口汽車、豐田Toyota、本田Honda、馬自達Mazda、凌志Lexus、歐洲車、VW、Audi、BMW等。七年馬自達(Mazda)維修經驗，任何馬自達(Mazda)問題，都能Fix Right for you。
905-597-7668
416-938-2258
395 Red Maple Rd.
Richmond Hill L4C 6P3

曼港橋擴建 後年提前完工

工程完成三分之一 較預定進度提早一年 上班族通勤時間將大幅縮短

記者阮耀毅

素里市報導

省府門戶計畫（Gateway Project）最重要項目之一的曼港橋（Port Mann Bridge）擴建及國道一號（Highway 1）拓寬工程進度達三分之一，並將提前一年完工。省長金寶爾表示，這項工程為區內民眾提供安全便捷的交通動線，完工後將大幅縮短通勤時間，提升生活品質，更有助本省經濟復甦，創造更多就業機會。

金寶爾22日宣布該項總值24億元的工程已完成三分之一，並將提前一年，在2012年完工通車。他強調完工後通勤族可大幅縮短上下班時間。他說該路段目前一天有14小時處於壅塞情況，完工後每天可為通勤族省下一小時時間。

他說完工後的曼港橋會有快速公車通行，這將是20多年來曼港橋首度有公車服務，從蘭里的公車轉運站到本拿比捷運站只需23分鐘。此外橋上也預留未來架構輕軌電車（LRT）的可能性，並有行人及單車專用道。

省運輸廳長龐雪麗指出，曼港橋是加西地區最重要的交通要道之一，但目前壅塞嚴重，工程完工後預計可縮短三成以上通勤時間。該橋總共使用15萬7000立方公尺水泥及1萬3000公噸的結構鋼架。

負責曼港橋施工的Keiwit集團副總馬吉坦（Frank Margitan）表示，工程得以超前主要歸功於創新的設計及施工人員全力以赴。他說該橋採單柱塔（single-pier pylons）設計，讓施工期縮短四個月，加上使用特製的起重機將1158段每塊重達90公噸的預鑄水泥橋面放在橋墩上，也有助縮短施工時間。

22日金寶爾就實際操作這部價值高達600萬元的起重機，標緻工程進度達到三分之一。

不過駕駛人享受便捷的曼港橋時也需付出代價，預估裝有電子計費器的車輛每次須繳三元過橋費，未裝計費器者視車輛大小，每次最高要5.15元過橋費。

金寶爾（右二）宣布曼港橋將提前一年完工。後方為特製起重機，用於將預鑄水泥橋面安裝在橋墩上。

左下圖為曼港橋新建工程，目前已完成三分之一。（記者阮耀毅／攝影）

大溫四個月內共推出6659個單位

大批預售公寓 逆市湧入市場

編譯江先聲

綜合報導

正當分析師咸認大溫哥華的房市已明顯放緩，開發商卻有接近破紀錄數量的預售公寓推出發售，令人擔心市場能否消化。不過有專家認為公寓價位較獨立屋等低，且在不景氣中公寓是穩健投資，在淡市中應仍有承接力。

據MPC市場資訊公司的統計，今年3月1日至7月1日大溫地區共有6659個預售公寓單位推出市場，接近2007年房市歷史性高峰時的數量，但目前房市顯然沒有當時熱絡。而去年同期推出市場的預售公寓單位僅1937個，前年為5066個。

MPC高級經理韓考克表示，對於今年此期間的預售單位數量，他不會說是「太多」，只是認為，市場能否順利吸收，是值得觀察的有趣問題。

大溫地產局（REBGV）的最新統計顯示，大溫房屋銷售明顯放緩，待售物業亦隨之增加，6月份銷量較去年同月劇減三成。

不過有分析認為，公寓價格較獨立屋等低，在淡市有待消化的待售物業中較占優勢。而且公寓空屋率低而需求穩定，購屋貸款易得，加以建造成本不輕而使供應自然受節制，因此在不景氣中公寓是穩健投資，應不乏承接力。

事實上，據麥當諾（Macdonald）商用房地產公司的資料，溫哥華公寓開發成本高，開發商報酬率可能低至4%，因此一般較有節制而不易開發過剩。

卑詩大學商學院「都市地產經濟研究中心」主任索默維表示，營銷往往稍落後於市況，因為從規劃、開發到推出市場要頗長時間，目前這波營銷行動，理想中該是與去年底及今年稍早那種較樂觀市況配合才對。

專家認為大溫地區的公寓在淡市中仍不乏承接力。（網路照片）

卑詩領EI人數 5月增1140人

【溫哥華訊】統計顯示，卑詩省5月領取就業保險金（EI）人數達8萬2330人，較前一月增加1140人，與全國增幅相去不遠。這是卑省連續第三個月領取EI人數增加，但較去年同期減少7%。

加拿大統計局公布5月全國領取EI人數，全國共68萬140人，較4月增加8590人。其中卑省達8萬2330人，較前一月增1140人，增幅與全國相若。與去年同期相較，卑詩省5月領取EI人數減少7%。5月各省領取EI人數普遍增加，但亞省減少960人，這也是該省連續第七個月領取EI人數下滑。

華裔雪板名將

盧仙泳宣布退休

【溫哥華訊】經過多年征戰，獲獎無數，現年37歲的加拿大華裔雪板（Snowboarding）名將盧仙泳宣布退休，未來將專注於會計專業。她可謂加國女子雪板運動先鋒，11度獲選國家隊，得過七次全國冠軍及三次「國際滑雪聯盟」世界杯獎項，五度參加世錦賽及二屆冬奧。

加拿大雪板協會專業項目主任強凱斯指出，盧仙泳可說是女子雪板運動的開路先鋒，她引　領並激勵年輕一代的高山雪板選手，為女子雪板運動留下可貴的典範與資產。協會希望她能在某些方面繼續為滑板界貢獻她的熱情。

華裔雪板名將盧仙泳宣布退休。（本報檔案照片）

Sheraton LaGuardia East HOTEL FLUSHING CENTER, NY
紐約市法拉盛中心
來來喜來登大酒店
■173間豪華客房
■LaGuardia機場接送
■每樓均有高級套房
■附有中、西式餐廳

美國及加拿大訂房專線
1-888-268-0717

世界日報 Classified Ad 分類廣告
吉位招商
▶招聘
▶出租
▶服務
▶交易
▶啟事
世界分類網 · epaper
同步上網
一次付費 三倍放送
刊登廣告請洽
電話：(416)778-0888
分類廣告代收處分佈大多市

41周年老字號 Super summer event
Leasing 先租後買 0.1%*
(不論36個月 / 48個月 / 60個月)
Financing 5年 0% - 1.9%
(Corolla, Matrix, Yaris)
從未如此新低月費：
先租後買 2010全新Corolla CE，冷氣，自動波
0首期 Leasing 60 month $216 + 稅
Leasing 48 month $243 + 稅
(With S.D.)
0付款(交車時)
WIETZES TOYOTA
905-761-5133 WWW.WIETZESTOYOTA.COM
免費長途電話 1-888-WIETZES(943-8937)
7080 Dufferin St. (Steeles以北), Vaughan

利安傢俬
◆品質的保證，100%加國大廠製造
◆特硬乳膠護脊床褥，對腰痛者定有幫助
◆多款高級彈簧床褥，軟硬任君選擇
◆特價發售高科技記憶(MEMORY)床褥
床墊 $35
書櫃 $56
書架 $38
梳化床 $248
電腦桌 $69
鐵架床 $299
五斗櫃 $198
實木單人床 $98
特硬乳膠床墊 $98
7天營業時間：11:00am-7:30pm 全市最低
(416)321-1882
地址：4779 Steeles Ave. E. B11-12
歡迎訂造各款大小呎碼床褥

Lotto MAX
彩票兌獎
請看加閱版
(每週六刊出)

投資定當審慎·服務必盡忠誠
BMO Nesbitt Burns 利時證券
CIPF member
既有 投資增長 又有 穩定入息
直接電話 416-292-8789
免費長途 1-888-810-8383
Woodside Square (inside Bank of Montreal)
仕嘉堡活灣商場滿地可銀行內

Edmond Chin
CIM, FMA, FCSI, C.S.A.
Vice President Investment Advisor
Associate Portfolio Manager
錢煒文
副總裁·投資顧問
(國語、粵語)

任何保險需求…
好鄰居代理人都幫得上忙
想知道：
汽車、房屋、人壽、商業…等保險
詳細內容，請立即與我聯絡，
我們在您左右。

Kitty M. Lai, CFP
91 Rylander Blvd., Suite #202
Scarborough, ON. M1B 5M5
Bus: 416-281-6164
有個好鄰居 STATE FARM INSURANCE 日日好安心

羅偉光
駕駛
國語、粵、英語
專教大多市各地區
急考
排期特快
新車足鐘雙實
專業經驗G1,G2
負責人：JOHN LAW
TEL:(416)580-9328

安省中醫聯合會 要辦萬人簽名

對中醫師及針灸師管理局過渡委員會所擬草案合法性、諮委誠信 提出質疑

記者邱錦宇

多倫多報導

安省中醫聯合會於22日召開記者會，決定在近日起實施萬人簽名活動，並將於9月份發動大型遊行活動以表達訴求。

該會再度表示對目前安省中醫師及針灸師管理局過渡委員會所擬草案的合法性及諮詢委員的個人誠信發出質疑，且安省中醫師及針灸師管理局過渡委員會註冊總監張關亮冰在21日發表的言論進行反駁。

安省中醫聯合會同時決定在近日起實施萬人簽名活動，並將於9月份發動大型遊行活動以表達訴求。

安省中醫聯合會負責人之一劉世極表示，過渡委員會第一屆的七位專業委員當中，就有六位在個人學歷及資歷的申報有誠信問題。目前將留任至第二屆擔任委員的三位專業委員，仍然面臨嚴重的資格問題。

劉世極繼續說道，很難想像在安省眾多的中醫專業從業人士當中，如果沒有特殊原因，過渡委員會居然找不到在專業能力、個人操守、及誠信都無問題的人士擔任委員。

安省中醫聯合會另一名成員沈清瑞則表示，依據安省中醫法2006的規定，過渡委員會的委員人數，專業人士是六名至九名，非專業的公眾人數是五名到八名，因此委員人數的上限是17人，下限則是11人。

目前過渡委員會的委員人數僅五人，連法定人數的半數都不到，過渡委員會尚稱其組織合法。沈清瑞說：「不知其所謂的合法的人數，是否指的是在家中後院舉辦BBQ的人數」。

過渡委員會下一次的委員甄選已經截止報名，且在10月份即將任命，安省中醫聯合會表示，沒有組織性的派遣會員登記角逐，但相信有會員以個人的名義參選。

安省中醫聯合會在記者會上宣布，將於9月發動大型遊行表達訴求。圖為聯合會成員王丑麟（左起）、沈清瑞、劉世極、袁曉寧、尹雪萍。（記者邱錦宇／攝影）

此外，依中醫聯合會所提供的資料指出，中醫針灸已被多數保險業者列入給付項目。然而安省目前未受過正統中醫訓練但施行「假針灸」的人數約14萬人，若依過渡委員會的草案任這些人士納入過渡委員會的規管，假設其中有10%的業者每一天施行針灸一次且收費50元，全年的消費額將達1億8200萬元，而這筆付給「假針灸師」的錢，將由全民健康保險OHIP來買單。

安省中醫聯合會表示，預計9月份舉行的反歧視大遊行活動，將暫定於一般的工作日，且地點會在安省衛生廳辦公大樓附近地區。

安省中醫師及針灸師管理局過渡委員會註冊總監張關亮冰於21日已經回應該會的指控，她表示安省政府並未明文規定諮詢委員的人數一定是15人，雖然不排除將來會有再度增加委員人數的可能，但目前被安省政府指派的委員人數是五人，且仍具有合法性。

另就抗議人士認為目前擔任委員的人士，並非專業中醫師。張關亮冰說明，只要是在中醫業界的專業技能被認可，都有可能被政府認命為諮詢委員，並不一定要是一般概念所理解的「中醫師」。

5月零售業績 持續下挫

加通社

渥太華22日電

加拿大統計局報告22日指出，加拿大5月份零售業績連續第二個月下降，但幅度不像4月份那麼大。

5月份零售業績較4月份下滑0.2%，合計360億元，減少額度較市場分析專家原預估的低，由於4月份零售業績下挫達2%，部份專家認為5月份會跌得更兇，但如按年度比較，去年同期為342億元，顯然今年已從衰退中緩慢復甦。

統計局報告顯示，11個零售業類別項目中，5月份有六項下跌，包括建材和庭園材料下滑4.1%，汽油站受到油價下跌影響，業績減少2.3%，汽車及汽車零件銷售小跌0.5%，雖然新車業績稍有成長，但仍不足彌補二手車和輪胎等零配件流失的業績。

零售類別項目中的衣服和服飾類業績增長2.6%，食物飲料類業績提高0.9%；在地區方面，全國有五個省份零售業績下滑，魁北克省因新車銷售不佳，全省零售業績下跌1.8%，卑詩省亦由於同樣原因零售業績下跌1.5%，安大略省5月份零售業績則小幅上升0.1%。

香港社團 27日歡送朱桃英

【多倫多訊】中國駐多倫多總領事朱桃英將於8月中旬任滿回國，多倫多香港經濟貿易辦事處與八個主要與香港社區有關的華商團體，於7月27日假紫京盛宴舉行歡送晚宴。

主辦者表示，朱桃英總領事2007年抵多倫多履新，在任三年多，一直積極推動中加友好關係，加強兩國友誼，為加中兩地友好合作取得重要成果。

香港經貿處處長蕭蔡蓮指出，朱桃英總領事盡心盡力為華人社區服務，對來自香港的華商一直都關愛支持，使華商在推動加港與中國大陸的商貿活動時，感到更加暢順。

華商團體對朱桃英這次任滿回國，均感到依依不捨。參與這次餞別的華商團體包括：港加商會、多倫多華商會、密西沙加華商會、士嘉堡約克區華商會、烈治文山市萬錦市華商會、創業協進會、華商網絡協會、密西沙加華人專商業協會。

騎機動冷藏箱 男子吃罰單

加通社

諾省新沃特福德22日電

諾瓦斯高沙省新沃特福德男子瑞德奧（Rideout），因在人行道上駕駛機動冷藏箱（見上圖，Cape Breton郵報）而被開罰單。

42歲的瑞德奧稱，他為了環保，購買了這個配有5.5馬力發動機的冷藏箱。這種裝置既能低溫保存冷飲，又能供人騎乘。

去年7月，警察截住他，告訴他不能在馬路上駕駛這種四輪裝置，於是他轉行人行道。但四天後，另一名警察卻給他開了222元的罰單，稱他違法諾省機動車法。當地警局表示，被允許在人行道上行駛的機動車只有輪椅和小輪機車。

瑞德奧認為他受到了歧視，將在法庭上挑戰警察的罰單，他的出庭日期安排在明年2月2日。

脫困？溺死？罩頭熊去向不明

加通社

安省藍博特島22日電

安省自然資源廳的野生動物保育人員，22日已停止在安省西北部藍博特島（Lambert Island）尋找那隻頭部被半透明塑膠桶套住的黑熊，因為有證據顯示該黑熊可能已自行脫險，也可能已經溺死。

保育人員表示，有民眾在蘇必略湖（Lake Superior）岸邊撿到一個大小和形狀與套在那黑熊一樣的半透明塑膠桶，塑膠桶上面有熊爪的划痕和熊爪挖出的小孔，裡面則有熊毛，合理的推測是，這隻熊自己設法將套在頭上的塑膠桶拔了下來。但也有可能黑熊在湖內游泳時，塑膠桶內蓄滿水而弱死了這隻熊。

因擔心這隻可能已被塑膠桶套頭兩周的黑熊無法進食、飲水而死亡，安省自然資源廳動物保育人員近日想盡辦法捕捉這隻熊，設法幫助牠擺脫困境，可是一直未能得手。

在雷灣以東約40公里的藍博特島，一戶居民20日在家中的平台上曾看到這隻黑熊，並為其拍下照片。從照片中可以看到，這隻黑熊已相當消瘦，體重可能才30公斤。動物專家擔心，長期無法飲水會造成脫水，最終死於腎衰竭。

自然資源廳保育官員莊士敦22日說：「無論如何，我們不會再有這隻熊的音訊了。」

頭套塑膠桶的黑熊（上圖）20日在一戶民居的平台上閒逛。民眾交給動物保育人員的塑膠桶上有動物的爪痕，裡面還有黑熊的毛（左圖）。（加通社）

G20峰會被關押

婦女控警察性威脅

加通社

多倫多22日電

一些在G20峰會期間被逮捕的婦女指稱，在看守所中，警察對她們進行性威脅，還對她們大講性侵犯的術語。

多倫多社區動員網路22日在記者會上播放了兩段錄影證言。

其中一名名叫米樂（Amy Miller）的女子說，她在牢房中被關押了大約13個小時。期間警察對她性威脅。米樂在6月26日至27日的峰會期間，擔任多倫多Alternative媒體中心的獨立記者。「我被告知，我會被強姦。」米樂說：「我還被告知，他們將確保我在牢中被反覆強姦，從而保證我不再想當記者。」

另一名叫麥奧利（Lacy MacAuley）的婦女稱，一名警察對她使用性侵犯的術語，她實在難以重述。

多倫多警察局發言人格瑞說，對任何感到受到警察無理對待的人，警察局鼓勵他們向獨立的審查總監辦公室投訴。警察局對個別人的指稱不做回應。格瑞還說，審查辦公室是由平民管理的獨立實體，投訴程序在過去幾年發生了改變。原先需要把對警察的投訴交給警察，但現在是交給獨立的審查辦公室。

勞倫大學（Laurentian University）婦女學教授表示，一般女性不願投訴，因為性侵語言給她們造成很大恐懼，她們不願再回首這一幕。

TRENTWAY-WAGAR

每日
專線旅遊巴士服務

•紐約市 New York City
•布法羅 Buffalo
•亞特蘭大市 Atlantic City
•基秦拿市 Kitchener/劍橋市 Cambridge
•康和市 Cornwall
•格林斯比 Grimsby
•京士頓 Kingston
•美國東部各主要城市
•滿地可 Montreal
•華盛頓 Washington
•咸美頓 Hamilton
•尼加拉瀑布 Niagara Falls
•尼加拉賭場 Casino Niagara Falls
•聖加芙蓮市 St. Catharines
•彼得堡 Peterborough

有關車程表及票價查詢，請電
多倫多:(416)393-7911
滿地可:(514)842-2281
每天8趟來回多倫多與滿地可巴士服務
【出發地點】
多倫多BAY & DUNDAS長途巴士站
.滿地可STATION CENTRAL BEERI街長途巴士站

租賃服務

誠為各組織、社團、學校、會所及公司機構，提供舒適及網絡完善的旅遊車租賃服務，經安省往返北美洲各城市，詳情查詢，請電
1-800-461-7661

專業服務　往返各大城市

富華 汽車修理有限公司
SUNNYSIDE AUTO LTD
富華車廠 信用保證 真誠服務 三十六年

36 Years of Experience
Engine Maintenance
Full Body Service Body Shop
1st Quality and Service

修理汽車期間 免費汽車取送服務
24-HR Towing
車身修理．引擎保養．保險賠償．焗油防鏽．安全檢查
保險公司指定汽車修理廠．安省交通部指定驗車車廠

■以客為先，服務五星級水準，確保顧客百分之百滿意
■政府認可技術，合格汽車保養專家，修理經驗夠，服務好
■修理期間，免費新車備用
■專業修理各種歐洲、日本、美國及各國名廠汽車
■專人陪同協助辦理賠償及其他保險公司
■備有高級先進修理設備，迎合貴客座駕需要
■保證100%原廠顏色

車身修理及噴漆專業維修各國名車

No1

24小時拖車服務（國語、粵、英、台語）
電話 905-472-4500

北區
185 Bullock Dr.Unit 18,Markham
(McCowan 2 Blocks North of Hwy7)
905-472-4500
BULLOCK McCOWAN MARKHAM HERITAGE

41307

大統華湖濱夜市難得盛會

8月6日到8日 在多倫多Downtown Waterfront 連續三個夜晚安排多元文化精緻美妙活動

【多倫多訊】今年夏天繼Kennedy的Taste of Asia亞洲夜市及Metro Square的Light it up多倫多夜市之後，大統華將舉辦另一個更具特色的多元文化夜市—湖濱夜市。一連三晚的夜市及表演節目更是絕無僅有。

自8月6日到8月8日，大統華將在多倫多Downtown Waterfront隆重推出連續三個夜晚的湖濱夜市。

此次是由NAAAP(North American Association of Asian Professionals) Toronto舉辦，大統華超市首席贊助的湖濱大型夜市將會給Downtown湖濱帶來空前的熱鬧氣氛。

屆時琳琅滿目的攤位將會展示他們別具風味的特色小吃，馳名的臭豆腐，風行亞洲的麻辣燙，新奇的Tornado Potato(韓式新潮街頭小食)等，在享受精美小食的同時，大家還能欣賞到各式多元文化節目表演，華麗的各款車展，讓你體驗完全的夜市文化。

此次活動將在大統華多倫多Downtown店舉辦，地點位於222 Cherry St., Toronto ON(Just South of Lakeshore Blvd.)。

為配合此次活動，該店將於8月6、7日(周五、六)兩天延長營業時間到午夜，提供夜市美食饗宴後順便購物的便利。

屆時還將提供接泊巴士服務，往返Union Station, China town, CN tower和Harbourfront地區。

美好的夏季，絕對值得我們享受一番，千萬別錯過此一夏季特別的盛宴。現場有大量泊車位，更歡迎利用免費提供的接泊巴士服務。商家攤位預訂，請聯系www.naaaptoronto.org或到大統華分店查詢。

更多夜市相關訊息請瀏覽www.naaaptoronto.org/nightmarket和大統華網站http://www.tnt-supermarket.com，或與大統華客戶服務部聯絡：ercustomer.service@tntsupermarket.com，電話：416-644-8234。

大統華多倫多Downtown分店將於8月6日至8日隆重推出連續三晚的湖濱夜市，將爲多倫多夏季夜晚帶來別具風味的夜市新體驗。

(圖：業者提供)

加拿大中文電台 足球同樂日 圓滿順利

【多倫多訊】由加拿大中文電台與多倫多華人足球總會聯合主辦，新時代電視、城市電視、娛樂生活雜誌及Media Plus無線影視會協辦之「足球同樂日」已於上周(18)日於Terry Fox Park內順利舉行。

當日除了加拿大中文電台總經理謝振漢的開場致詞，亦邀請到BMO滿地可銀行代表Adrian上台表示感謝。

BMO繼去年成為「足球同樂日」首席榮譽贊助後，今年亦繼續支持這個非常有意義的活動。與去年一樣滿地可銀行設置了Face Painting攤位，還有申請信用卡服務，更有幸運大抽獎。

由加拿大中文電台總經理謝振漢、BMO滿地可銀行代表Adrian Cheung and Alice Lee、多倫多華人足球總會主席佘潮楨，以及多倫多華人足球總會秘書Gerard Leung共同舉行開球禮。

這兩隊無論在腳法還是隊員組成，總體實力都可謂旗鼓相當。而最後的「冠軍爭霸戰」，隊員們更是全力以赴，施展出渾身解數來爭奪最高殊榮。

由於報名激烈，十幾支球隊由早上8時30分經已開賽，向著最後的冠亞軍衝刺。

兒童足球隊的小朋友亦踢得不亦樂乎。緊接著的「射12碼公開賽」由加拿大中文電台一班明星DJ輪流鎮守龍門，而重頭戲當然還是新時代明星隊對戰多倫多足球總執委隊的「明星表演賽」，現場乃是空前未有的熱鬧。

加拿大中文電台總經理謝振漢(左一)，與BMO滿地可銀行代表Adrian Cheung and Alice Tse，合影於活動現場。 (圖：主辦單位提供)

華諮處 開辦新產前班

【多倫多訊】華人諮詢社區服務處將於7月24日起舉辦新一期的產前班。

課程內容包括：胎兒成長過程、產前護理、懷孕期常見不適及生理轉變、產前及產後飲食與營養、分娩時常用的止痛方法、產後護理、母乳餵哺、產前及產後運動、分娩呼吸技巧、社區資源。

上課日期為7月24日至9月11日(逢周六)下午2時至4時，課程共7次。學費為會員60元，非會員70元。上課地點為士嘉堡美蘭大道2330號。如欲查詢或報名，請電：416-292-7510內線0或143(劉先生)。

獨一無二

長城牌火腿豬肉罐頭馳名 新經濟公司在加專業製造

【多倫多訊】加拿大新經濟有限公司表示，該公司生產製造的「長城牌火腿豬肉」罐頭，100%加拿大生產製造，無論是製品材料、豬肉，均經加拿大食品檢驗機構CFIA嚴格檢驗，因此在加拿大生產的「長城牌火腿豬肉」罐頭，與香港超市銷售的港貨絕不相同。

該公司發言人特別強調，在加國生產製造的「長城牌火腿豬肉」罐頭早於2000年已全選用加國原料在加拿大本地生產製造而成，行銷加拿大及美國多年，深受消費者信賴及讚賞。

該公司出品的罐頭外包裝與其他地方的產品包裝不同，罐頭上標明「加拿大生產」Product of Canada及「CANADA」的皇冠標誌。

圖爲新經濟有限公司在加拿大生產的「長城牌火腿豬肉」罐頭的正及反面外包裝。

(圖：業者提供)

夏令聚會

興大加東校友 24日同歡

【多倫多訊】國立中興大學加東校友會將於7月24日(周六)上午11時30分至下午4時，在多倫多市湯姆生紀念公園(Thomson Memorial Park, 1007 Brimley Rd, Scarborough)B區的涼亭舉辦夏令聚會，歡迎校友們攜眷參加。

該活動的參加者須繳餐費每位10元(包便當、冷飲、水果、場地租費)。素食者請提前通知聯絡人，以便預訂素食便當。報名請電：416-412-7117(余俊光)，或905-201-7994(黃仁政)，416-223-9896(陳詩文)。

HOMELIFE HIGHER STANDARDS
太平洋地產
Each Office Independently Owned & Operated
www.homelifegoldpacific.com
HOMELIFE GOLD PACIFIC REALTY INC. BROKERAGE
3601 VICTORIA PARK AVE. SUITE 401 SCARBOROUGH ONTARIO M1W 3Y3
誠聘地產經紀分賬優厚高達95% 請電：BERNARD黃志鵬 BROKER OF RECORD
(416) 490-1068
FAX:(416)490-8938
★Sales Representative ★★Broker

金牌團隊 湯遠芬 范瑋
Cindy Fan Wayne Fan
416-816-8383 416-508-3833
460 Queens Quay
湖邊面湖豪華公寓Sub-Penthouse 2+2房約2000呎，新理石廚台，高級複合式地板，附車位及使用儲物室，售$999,000.
16 Harrison Garden
Yonge/Sheppard 2房附車位，儲物室近HWY地鐵，月租$1,900.
909 Bay Street
Bay/Wellesley 1房附車位，儲物室，近多大，月租$1,700.
1055 Bay Street
Bay/Wellesley/Bloor 1+1房附車位近多大，月租$1,700.
887 Bay Street
Bay/College 1房附車位，儲物室近多大，月租$1,700.
現有多位投資客高價徵求 Yonge/Finch/Sheppard 獨立屋，公寓 請盡快與我們連繫
－專業實力－信譽口碑－ [一通電話解決您所有煩惱]

EDMOND TUNG 董建華 Broker
通國、滬及粵語
手提(416)618-8922
▲BAYVIEW/SHEPPARD 全新柏文
DANIELS ARC 地鐵線上全新1+1睡房兩套，備有一浴室及兩浴室，交通便利，鄰近BAYVIEW VILLAGE商場，購物消閒理想地點，數分鐘可至401東西線高速公路，價$38萬餘起。
▲YONGE/MAJOR MAC TRIDEL 室新柏文
(1)南向兩睡房+太陽房，近1800呎，私人後園，有住屋感受，10呎樓底，豪華裝飾，享用尊貴會所設施，價$72萬餘。
(2)東向開揚美景兩睡房+書房，1500餘呎，超過800呎陽台，9呎樓高，豪華裝飾，環保配套，享用尊貴會所設施，價$68萬餘。
▲旺區 旺地 旺舖
YONGE/MAJOR MAC 烈市?金地段，TRIDEL多層豪華公寓，兩間相連地鋪，各700餘呎，適合各類商業及零售行業，交通便利，客源多樣化，售$38萬餘或租每平方呎$29。
▲密市全新TRIDEL柏文
面向SQUARE ONE 1+1睡房及兩睡房柏文數間，豪華私人會所，24小時保安，投資自住兩相宜，價$24萬餘起。

經驗+幹勁＝保證滿意
台語、國語、英語
鄭明學 Jason Cheng 416-726-8587
免費估價 歡迎來電
鄭光廷 PETER CHENG 416-898-3361
▲LESLIE/YORKMILLS(獨立屋出售)
二樓，四房，一手屋主，北約克最佳學校之一，面東，窗戶全新，[illegible]地下室完成，近商場，學校，巴士，[illegible] 98．8萬。 已售
▲OSHAWA市區·地產兼 便利商店生意出售
1.黃金地段，年營業額上百萬元，屋主花30萬元裝修及設備，因回流而割愛，少有機會，叫價$949,000，另可賣生意，叫價$349,000。
2.另年業額上57萬元，649收入2500，新裝修及設備，二房，叫價$449,000，另可賣生意，$169,000。

Cliff Fung 馮培吉
Broker / Vice President
公司 (416)490-1068
手提 (416)818-7858
(國・粵・客語)
▲BAYVIEW/STEELES康山獨立靚屋
約一畝大地段，深約411呎，4大睡房，精修完成地下室，1998年全屋裝修，特大客廳及家庭廳，4個天窗，特大儲物室，叫價139萬。
▲BAYVIEW/16TH街
76呎門面豪華靚屋5大睡房，主層柚木地板廳堂，完成地下室，特深地段，價109萬。
▲BAY/CALLAGE 街柏文
高層，2睡房+2浴室，鄰近U OF T.及RYERSON大學，叫價$49萬餘。

陳新寶 BRIAN CHEN
手提:(416)994-3676
▲BAYVIEW/YORKMILL
5房雙車庫，大LOT，富豪區域，名校區，數年新，四千余呎，叫價一百九十萬餘。
▲WARDEN/MAJ.H
1.3 ACRE 三千余呎，6房，城市中的渡假村，叫價一百四十萬餘。
▲16TH/MCCOWAN
四房雙車房，數年新，叫價56萬餘。
▲LESLIE/7
2+1豪華CONDO有車位，數年新，29萬餘。
▲上旺下舖(西區，餐館)
西人業主，生意好，一百餘萬。

住宅精選
生意及物業

電話詐騙歹徒 多從老人下手

大多近日發生數起 警籲民衆提高警覺 勿匯款給不明人士 別輕信自己中大獎

【多倫多訊】大多倫多地區警局近日獲報發生多次電話詐騙案，遭歹徒進行詐騙的受害者多為耆老人士。警方提出防詐騙要項供市民參考，並呼籲市民若接到不明電話時，應提高警覺，以免成為受害對象。

據多倫多警局33分局公布的案情顯示，歹徒在來電時，先會表明身分，通常會宣稱是受害人的孫子、姪子或姪女，且能正確的說出姓名。歹徒緊接著表示目前因交通意外事故或突發意外事件，須要受害人立刻提供經濟上的援助。有些歹徒甚至表示目前被關押在警局，須要繳納一筆金錢做為保釋金。

警方同時指出，此類案件大多數的歹徒會要求受害人利用西聯匯款（Western Union）公司進行匯款，且要被害人在匯款之後，在歹徒第二次的來電中提供匯款收據號碼。

警方表示，在警方及媒體的多方宣導之後，所幸大部分接到歹徒詐騙電話的市民，最後都未成為真正的受害者。

多倫多警局提醒市民，接到不明電話時，勿將包括銀行卡密碼等私人資料向不明人士透露，以免上當受騙。（網路圖片）

多倫多警局提醒市民，為避免成為詐騙案件的受害者，平日在手邊勿存放過多現金，且當接到不明電話時，勿將包括銀行卡密碼等私人資料向不明人士透露，或要求對方留下回電號碼。若發現可疑，立刻掛斷電話。此外，如果對方所訴說的故事太緊湊完美，就非常有可能是詐騙電話。

除重申勿匯款給不明人士，及不要輕易相信自己中大獎之外，若發現任何可疑，市民可打電話與警方防詐騙單位聯絡。

安省松林公園 試推無線上網

加通社
多倫多22日電

安省一些省立公園將推出無線上網服務，鳥叫聲恐怕就要被滑鼠點擊聲所壓倒。

安省公園局正在休倫湖（Lake Huron）邊上的松林（Pinery）省立公園，試驗無線上網服務，如果露營者感覺滿意，公園局就將在其他省立公園設置無線網路。

安省公園局西南區經理索羅表示，一些露營者說他們在露營時也需要上網，所以公園局展開了這項試驗。目前的無線網路覆蓋區，僅限在松林公園中心的商店區外面不大的區域，在露營地還無法上網。

安省松林省立公園，試驗無線上網服務。（圖：加拿大地理調查局）

公園局將在今年夏天對松林公園的試驗進行評估，如果大多數人支持這樣做，公園局將在其他一些省立公園也建立無線網路。

但是，索羅說，不是所有的省立公園都像松林公園一樣，在營地外有商業區，所以不是所有的省立公園都會設有無線網路。

性侵夜歸少女 黑膚色狼逃逸

【多倫多訊】多倫多警方22日尋求民眾協助，尋找一名乘夜色性侵打工返家途中少女的色狼。

此事件發生在本周一晚上，一名外出打工的18歲少女回家途中，經過多倫多西部一個老城區時，遭到埋伏在那裡的歹徒襲擊。那個老城區所在的蓋爾摩街（Gilmour Avenue）和聖約翰斯路（St. Johns Road）路口附近，有許多照明不良的小巷。

該少女事後對警方說，那天晚上約10時30分至11時期間，她走過那裡時，看到一名男子站在路邊望著她，當她從面前經過時，他猛然將她拉到一條巷子的樹叢裡，然後在那裡強暴她。

警方說，這個色狼黑皮膚，年齡介於25至35歲之間，身高約6英尺（約合184公分），體重約170磅（約合77公斤），黑髮，蓄黑色八字鬍。

大多又傳溺水 男子命喪泳池

【多倫多訊】多倫多東部的皮克靈（Pickering）22日又發生溺斃事件，一名40歲男子在後院的游泳池裡喪生。

據杜蘭郡警方（Durham Police）說，是一名鄰人首先發現該男子毫無氣息沉沒在游泳池內，雖然經過搶救，但最終還是回天乏術。入夏以來，大多倫多地區已多次發生溺水事件。

高速公路翻車 卡車司機重傷

【多倫多訊】一輛大卡車在Innisfil境內的400號高速公路上翻車，司機嚴重受傷。

車禍發生在22日早晨8時左右，就在89號高速公路的北邊。未經證實的報告稱，司機被甩出車外，他的胸部、胳膊和腿都受了重傷。他被緊急送往醫院，但沒有生命危險。

安省省警封閉了所有的南向車道調查和清理現場，直到中午才重新開放封閉路段。

一輛大卡車22日晨在Innisfil境內的400號高速公路上翻車，司機嚴重受傷。（CTV）

旅客行李箱凹陷 西捷判賠修理費

加通社
渥太華22日電

加拿大交通局裁決，西捷航空（WestJet）須向一名旅客賠償修理損壞的行李箱的費用。

凱帕（Karen Kipper）在去年11月28日，乘坐西捷的航班從多倫多飛往溫尼辟。在到達目的地後，她發現三件行李中有一件，有一個很大的凹坑。

她向西捷投訴，但西捷告訴她對凹坑不負責任，因為這屬於正常磨損範圍。於是她又向交通局投訴。交通局表示，西捷沒有提供任何證據，表明它對行李箱的損壞不承擔責任，或證明凹坑是行李箱本身缺陷造成的。

交通局命令西捷支付修理行李箱的費用，最高為250元，並在賠償凱帕後告知交通局。

勞工權益知多少 華裔多漠視

街頭隨機調查 逾4成受訪者不清楚最低工資標準

記者翁曉青
多倫多報導

一項針對加國華人勞工對就業標準法(Employment Standard Act)認知程度的調查顯示，華人普遍對自身權益知之甚少，維權意識淡泊。

工人權益大使孫瑋表示，由服務華人機構聯會(CIN)發起的勞工權益推廣計畫，從7月7日起在多倫多華埠街頭隨機進行了調查訪問，共收集了119張答卷。

在10道題目中，平均只答對了4.7題，不到一半。40%以上的受訪者不清楚最低工資標準，也不清楚非合同員工是否受到就業標準法的保護；66%的受訪者不清楚加班費的相關規定；64%不了解有薪假期的規定；55%不知道工作三個月之後若被解雇，應得到提前一周的通知或得到離職補償；僅有18%受訪者知道每周工作的最高時限。

接受採訪的119人來自各行各業，有剛落地的新移民，也有在本地居住長達十幾年的老移民；有從事技術工作的專業人士，也有體力工作者。受訪者中有114名為華人，沒有人能夠答對所有的題目，其中七人所有題目都給出錯誤的答案(當中包括五位講國語的人士)，而五位非華裔人士中，有三位答對全部題目。

平權會多倫多總幹事麥達寧表示，向華人推廣就業標準法十分迫切，很多新移民優先考慮的是找到一個工作維持生計，沒有心情和精力去了解自己的權益，在受到不公平待遇時，也因擔心得罪雇主，而不敢保護自己的合法權益。

法律援助中心的游春山表示，前往該中心求助和諮詢最多的個案為：拖欠工資，超時工作但無法得到加班費，受到解雇後得不到離職補償等；求助者中新老移民大約各占半數，當中女性較多。

工人維權中心工作人員劉碩漢表示，目前在安省已經通過二讀的68號議案，以損失工人權益為代價吸引投資者。當中強制規定，雇員在向勞工部投訴之前，需要首先與雇主進行交涉，交涉無果才可向勞工部投訴。劉碩漢稱卑詩省當年推出類似法案後，投訴率大幅下降，甚至勞資雙方出現暴力事件。他認為雇員通常走投無路時才選擇投訴，68號議案是在投訴的路上設置障礙，將工人往外推。他希望市民在該議案三讀之前，出席8月3日、4日舉行的公聽會表達意見。

CIN將於7月28日晚7時至8時30分，在平權會多倫多分會舉辦就業標準法推廣講座。

孫瑋(左起)、李達寧、游春山、劉碩漢召開記者會，公布華裔勞工對就業標準法認知程度的調查結果。(記者翁曉青/攝影)

周末4路段封閉

【多倫多訊】本周末多項活動和賽事在多倫多舉行，多條道路將被封閉。

根據多倫多星報消息，為了第22屆國際爵士音樂節的需要，周四、周五、周六晚上6時至午夜，封閉Queen St. E自Woodbine Ave.至Beech Ave.之間的路段。

受CNE附近的印第賽車檔欄拆除的影響，Lake Shore Blvd. W.自Strachan Ave.至Ontario Dr.之間路段，將封閉至7月30日。

第四屆青年節活動周日將在Yonge-Dundas廣場舉行。Yonge St.自Dundas St.至Shuter St.之間的路段，在周日大部分時間無法通車。

如果打算走Jarvis St.，請不要忘記該路正在修建單車道，多處地方交替封閉。

8月6日 來分享就業資源

【多倫多訊】多倫多天主教多元文化服務中心就業培訓部（Catholic Crosscultural Services）將於8月6日上午10時至下午2時30分，在士嘉堡市政廳（150 Borough Drive, Scarborough, M1P 4N7）舉行「新移民就業資源分享日」。

屆時將誠邀市政府代表介紹「多倫多就業市場信息」，Patheon Inc.人力資源經理展示「雇主聘前聘後的關注點」，Enterprise Toronto介紹「如何開展生意」，Canada Business Ontario聯邦及省政府代表介紹「如何從政府網頁尋找創業、商業貸款、出入口等資料」，萬錦市府人力資源代表講解「如何申請萬錦市政府職位」。

有十餘個政府及私營機構人力資源代表會解答參加者如何申請該機構之工作職位。部分機構會現場招募。參展機構：Future Shop/Best Buy，Sun Life Financial，Ontario Provincial Police，Patheon Inc.，Scarborough Hospital，H&R Block，State Farm Insurance，Toronto Transit Comission，The Source，United Parcel Services，Toronto Fire Services，Ontario College of Teachers，Ontario Institute Agrologists，Skills International等。

主辦機構還將提供修改簡歷服務，提供安居輔導服務資料。新「移民就業資源分享日」由聯邦移民及公民部資助，免費入場。參加講座者需要預先報名，報名請致電：(416)757-9969分機223/213。

苦幹八年 一朝被解雇
李惠敏 爭回離職補償

記者翁曉青
多倫多報導

勞工權益推廣計畫在調查訪問中，發現不少老闆盤剝工人、違反勞工就業標準法的個案，譬如有的工人每周工作長達70個小時，每小時平均工資只有4元等。但為了保住飯碗，被侵權的工人多數選擇忍氣吞聲。

1998年移民加拿大的李惠敏，畢業於上海工業大學汽車機械專業，之後留校任教20年。落腳多倫多後，於2000年經朋友介紹，進入一間為本田汽車生產座椅套的工廠，擔任質量控制員，最初的工資依據當時的最低工資標準為每小時6.85元。工廠的老闆來自香港，李先生表示自己工作一直不錯，一幹就是八年。

2008年全球金融風暴令汽車行業也受到影響，公司無法繼續在多倫多生存下去，決定裁減員工，並將工廠遷往墨西哥。李先生一日突然接到通知，讓他第二天就不用再上班了，並稱他並非被裁員、而是被解雇。李先生表示，老闆找了一個很小的理由就把他解雇了，雖然工作了八年，卻得不到任何離職補償，而且無法申請就業保險金（EI）。

李先生稱對有關勞工權益的法律了解很少，心裡雖然氣憤，也無可奈何。後來經過活賢社及法律援助中心的協助和調解，李先生最終得到了公司的離職補償，並申請到EI。

訪問中還發現不少讓人震驚的事實：有人每周工作70小時，每小時平均工資只有4元，遠低於安省最低工資標準；更有一位受訪者稱，每日工作9.5個小時只能得到25元報酬，他原本答應出席新聞發布會，但因擔心被老闆知悉而不敢站出來講述其遭遇。

李惠敏表示，公司在趕訂單的時候，一周工作都不止70小時，很多次從早上8時連續工作至第二天凌晨1時，即使員工家中有幼小的孩子都不允許回家，必須將訂單完成。

李惠敏認為，華裔工人中存在的最大問題，是不知道享有哪些勞工權益，或者因為擔心被老闆解雇，即使知道相關法規，也不敢維護自己的合法權益。

在汽車配件廠一幹八年的李惠敏，在金融風暴期間突遭裁員，而且沒有得到任何離職補償金。(記者翁曉青/攝影)

多倫多 Toronto

領取點遍佈大多市

陸續增加中

W.J. TorontoChineseNews 周報

士嘉堡

大統華超市
龍泰超市
緣續園
成興海味
大上海飯店
湘鄂情酒樓
源源餐廳
天利行
老房子京川菜
中華餃子館
天星
上海新天地
華皇自助餐
耀榮酒樓
食神
白浪花
變態辣
大全燒烤
中興超市
華盛超市
大世界超市
豐泰超市
多福超市
大中華超市
鴻泰超市
半畝園
中華圖書
僑光百貨
Warden 地鐵站Gateway
Kennedy 地鐵站Gateway
華諮處 FINCH
華諮處 MIDLAND
大多倫多文化中心
中國專業人士協會
孫記牛肉麵
華諮處就業資訊中心
頤康中心
巴蜀人家
福耀超市
餃子莊
中華清真牛羊館
味香村
高麗村
孟嘗閣
頤康中心(McNicoll)
太平洋地產
元泰家電中心
頤翠園
誠信地產有限公司
聰記
大山行花旗參行
東方明珠大酒樓
Daisy Mart (2590 Birchmount)

密西沙加

大統華超市
LUCKY CORNER
三和燒臘
成興海味
萬盛數碼
華豐
多華會
信和洗衣
綠玉軒海鮮酒家
富苑海鮮酒家
康華閣
明星快餐
滿江紅京菜館
華人協會
龍聖超市
信達超市
元明超市(Burnhamthorpe)
華盛超市
元明超市(Hurontario)
北京堂圖書
康翠酒家
香港食街
正港台灣小吃
蘭濤超市

北約克

華盛超市
建興超市
龍發超市
鳳凰名粥
格蘭假期
龍輝超市
新航道
加華移民留學中心
FINCH PHARMACY
味香村
大江超市
陽光超市
龍達超市
鼎泰超市
百盛超市
天際圖書影視
信達超市
陽明山莊
咸氏金融
Sheppard 地鐵站Gateway
維多利亞教育集團
盛達金融
CIK Telecom
中旅集團聯誼假期
順達移民法律事務所

烈治文山

萬盛數碼
花滿樓
皇后餅店
金稻火鍋
金皇冠
耆輝會
唐家店
自家人
半畝園
小小心意
天地圖書
黃金閣
豪華街
高麗村
大統華超市(Thornhill)
富誠地產 (Thornhill)
鴻昇館
金皇朝海鮮酒家
華皇自助餐
好景超市
大口記
Fashion Dog Spa 狗髮廊
味香村

萬錦

世界日報報社
森記圖書
零食一叮
麗晶酒家
太古金皇朝
成興海味
太湖
皇冠沐足
華諮處（MARKVILLE）
華諮處 (Kennedy)
亞洲廚房
TOWN GIFT
味香村
兄弟餅店
多華會
懷鄉書房
華盛超市
豐泰超市
龍富超市
好運超市
冠業超市
大統華超市
大都會茶餐廳
喜悅海鮮酒樓
天天百貨
HAPPY NEWS INC
ONE CONCEPT 新一代
半島餐廳
大都會廣場
城市廣場 649 店
半畝園
皇后金融集團
源昌參茸國藥行
新輝地產
Euromusic marketing Inc
旺角廣場美食中心
國華台灣食品
鯤鵬貸款
天寶閣
Mix2 KTV & Billiard
嘉麗屋
至尊假期 (HWY 7)
至尊假期 (Kennedy)
豐瑞投資

多倫多

新輝地產
大統華超市
華隆超市 (Gerrard)
成興海味
中國領事館
華諮處中區辦事處
FAMILY FOOD FAIR
小杭公
J & C VARIETY
好景酒樓
協群社百服務中心
川味軒
東方餃子樓
H & H VARIETY STORE
多華會
劉成
大陸移民服務中心
華盛超市
華昌食品
敦煌書局
中國書局
陳湘記圖書
華隆超市 (Spadina)
楓城酒樓
唐人街超市
Bloor 地鐵站南口Gateway
Bay 地鐵站 Gateway
Dundas 地鐵站南口Gateway
St. Patrick 地鐵站Gateway
St. Andrew 地鐵站Gateway
Broadview 地鐵站Gateway
Islington 地鐵站Gateway
台北文化中心
中華經典包子舖
多倫多美術學院
無敵電子
峰盛傢俬
永祥珠寶金行
至尊假期
華語圖書
福耀超市 (Birchmount)
福耀超市 (Gerrard)
福耀超市 (Greystone Walk Dr.)

世界日報 新聞最多、最快 廣告效力最宏大 發行最廣
分類廣告 416-778-0888
商業廣告 416-778-0888
訂報 416-778-0888分機247

紐約市法拉盛中心
來來喜來登大酒店
Sheraton LaGuardia East HOTEL FLUSHING CENTER, NY
●173間豪華客房
●每樓均有高級套房
●LaGuardia機場接送
●附有中、西式餐廳
美國及加拿大訂房專線 1-888-268-0717

超市巨擘 Loblaw 第二季獲利降低

受食物價格下降打擊 預測第三季可能更嚴重 員工不滿減薪醞釀罷工

加通社

多倫多22日電

食物價格下降對消費者是好消息，但超市巨擘Loblaw已遭打擊，導致第二季利潤降低，該公司並擔心這個趨勢不知道何時才會終止。

Loblaw總裁賴夫頓22日表示，降價幅度還在增大，近幾個月尤其明顯，令該公司獲利難以提高，剛公布的第二季財務報告已顯示利潤較上一季減少，而第三季可能更嚴重；而除了價格下降外，市場逐漸增強的競爭，將使Loblawy營收及利潤進一步遭受打擊，至於Loblaw的因應之道是薄利多銷。

Loblaw22日公布財務報表，顯示第二季利潤較上一季下降近7%、獲利計1億8000萬元，平均每股64分，去年同期該公司獲利為1億9300萬元、平均每股70分，第二季整體營運收入總計73億元，較去年同期增加1.2%；而Loblaw第二季獲利額度雖比外界原預測要高，但整體營收受到價格下降影響仍比外界預測低。

Loblaw是加拿大規模最大連鎖超市，在全加有1000個賣場，旗下尚有Zehrs、Provigo、No Frills和Atlantic Superstore等連鎖超市。在Loblaw公布第二季財報同時，該公司高層並未預測降價趨勢何時會停止，市場觀察家則看法歧異，有人預測今年下半年降價趨勢更明顯，甚至會延伸到明年。

賴夫頓指出，市場競爭現在相當激烈，譬如Sobeys和Metro都對Loblaw造成相當大壓力，而且國內消費者對價格的敏感程度也比兩年前強很多，雖然該公司已在最近幾年採取不少措施，包括提高供貨流程效率、加強庫存管理，及控制開支以維持營收獲利，但Loblaw現在亦面臨設施和電腦系統升級的關鍵時刻。

而在Loblaw公布財報時，該公司安省賣場員工中的3萬名工會會員，因不滿公司要求減薪正醞釀罷工，勞資談判目前還在繼續進行。該公司股票22日在多倫多股市每股上漲36分，以41.78元做收。

美允由加收取10%四省軟木關稅

加通社

渥太華22日電

美國同意由加拿大收取10%四個省份的軟木輸出關稅。

聯邦國際貿易部長范龍表示，加拿大政府將從9月1日起開徵該項關稅，范龍和美國貿易代表克爾科22日在會議結束後對外界宣布上述決定，目的在顯示兩國持續加強經濟合作；目前安大略、魁北克、緬尼托巴及沙斯卡其旺四個加拿大省份輸往美國軟木，從去年開始徵收關稅，因為美國抱怨輸出量過高，違反兩國簽訂的軟木暨木材貿易協定。

倫敦的國際仲裁法庭支持美國抱怨，並裁定以關稅方式收取額度達6800萬元罰款，美國當局從去年4月份開徵軟木關稅，然後轉交加拿大政府重新分配給上述四個省份。

聯邦國貿部長范龍（右）和美國貿易代表克爾科（左），22日宣布由加拿大收取10%四個省份的軟木輸出關稅。（加通社）

大公司業績出色 多指大漲154點

加通社

多倫多22日電

幾家大公司出色的業績報告和歐洲經濟增長的數據，推動多倫多股市S&P/TSX指數22日大漲154.43點，收盤在1萬1667.76 點。加元匯率也大漲0.77美分，收在1加元兌96.22美分。

在9月銅期貨價格勁揚7.15美分至每磅3.16美元影響下，多倫多股市基本金屬股大漲4%。其中Teck資源（TSX：TCK.B）股價大漲3.6%，收在每股36.42元。

隨9月原油期貨價格勁升2.74美元至每桶79.30美元，多倫多股市能源股22日也上漲1.5%，其中Suncor能源（TSX：SU）股價勁漲2.7%至每股33.41元。

8月黃金期貨價格小漲3.80美元至每盎司1195.60美元，推動多倫多股市黃金股上漲1.1%，其中Barrick黃金（TSX：ABX）股價上漲16分至每股43.96元。

多倫多股市金融股22日上漲1.2%，其中帝國商業銀行（TSX：CM）股價上漲3分至每股67.27元。

位於卡加利的精密鑽探公司（TSX：PD），報告上季虧損6700萬元，令分析家大跌眼鏡，公司股價22日勁跌2.6%至每股7.60元。

林業公司Norbord（TSX：NBD）重獲盈利，實現利潤3700萬美元，公司股價隨之大漲9.9%至每股12.64元。

全國最大的食品連鎖超市Loblaw（TSX：L）宣布，上季度盈利共計1億8000萬元，比去年同期下降近7%，但仍超過分析家的預期，公司股價上漲36分至每股41.78元。

連鎖藥店Shoppers Drug Mart（TSX：SC）宣布利潤增加6.2%至1億4500萬元，公司股價升10分至每股35.60元。

便利店Alimentation Couche-Tard（TSX：ATD.A）宣布，將惡意收購美國零售店Casey's General Stores的出價每股提高75美分，總額達到19億美元，公司股價勁漲2.4%至每股21.50元。

金融簡訊 2010年7月22日

項目	收市	漲跌	前日
S&P／TSX綜合指數	11,667.76	⬆154.43	11,513.33
紐約道瓊指數	10,322.30	⬆201.77	10,120.53
加幣兌美元	0.9622	⬆0.0077	0.9545
盎司黃金(美元)	1,195.50	⬆3.90	1,191.60
那斯達克指數	2,245.89	⬆58.56	2,187.33
史坦普500	1,093.67	⬆24.08	1,069.59
優惠貸款利率	2.75%	不定期調整	
央行貼現率	0.75%	不定期調整	
台灣、大陸股市及外幣兌換率請分別參見台灣、大陸經濟新聞版			

《會計智囊》安省大型企業可使用簡易方法申報合併銷售稅

為了簡化大型企業申報受限制合併銷售稅(HST)中8%安省部分稅收的程序，國稅局容許大型企業作出兩項不同的選擇：以簡易方法(PROXY) 計算指定電訊服務費用，以及直接用於製造產品或科研上的能源開支中的HST；另外，符合條件的話，亦可以用估計的方式來申報受限制的部分，在年結後才作出調整。

簡易方法-製造業

在安省主要從事製造產品的大型企業，可以在指定期限內以RC4530表格作出選擇，以簡易方法來計算HST，而直接用於製造產品的能源開支，如瓦斯及電力等。計算受限制的HST部分，要根據2007年北美工業分類系統加拿大部分，以企業占最高比重的工業來作界別，計算4% 至30%受限制的HST部分。一經選擇，要遞交同一表格取消才可退出選擇。

簡易方法-科研活動

大型企業從事科研活動，直接用於科研活動的指定能源開支中的HST亦不受限制。企業可以計算實際受限制的HST部分。但是，也可以選擇以方程式計算。方程式是根據有關活動的人工開支，來計算非直接與科研活動有關的指定能源開支。與該部分活動有關的指定能源開支中的HST有所限制。

有關選擇表填妥後不必遞交國務局。但是，必須就每個申報期間，填寫一份選擇表格，由企業自行存檔。

若以上兩項選擇均適用，必須先用首項選擇，才可用第二項選擇來計算餘下受限制的HST部分。

（包華特許會計師樓）

PAU & WAH
PAU &WAH CHARTERED ACCOUNTANTS 包華特許會計師樓
包美華 特許會計師
華紹雄 特許會計師
■個人及公司稅務策劃
■公司帳務及審核
■新移民及回流稅務策劃
■生意估值、買賣生意策劃
■創業諮詢、貸款申請
加拿大稅務精要
高踞「明報」多倫多十大暢銷書榜第一位
萬金商場匯豐樓上 905-771-6020
大多市電話號碼 416-276-3118
與客戶攜手向前

世界日報
買車賣車新方向
汽車廣告或分類廣告洽詢請電
世界日報 World Journal
416-778-0888

Change? Yes, wj Can!
世界新聞網
北美第一大華文新聞權威
提供最全面的新聞內容
最在地的生活資訊
最多元的互動功能
www.worldjournal.com

VISAR 國際地產 VISAR REALTY COMMERCIAL 國際商業 VISAR PROJECT 國際發展
國際地產 置業安居 投資租售 勿失良機
國際集團 專業誠信 全面服務
VISAR GROUP OF COMPANIES INC. SERVE WITH EXPERTISE AND INTEGRITY
INTERNATIONAL 國際財務 VISAR INSURANCE 國際保險 VISAR CELESTIY 利字理財
國際財務 銀行實力 保險理財 工商信貸
38 Milner Ave.Toronto ON.,Canada M1S 3P8 Tel:416-293-9000 Fax:416-293-5000 WWW.VisarRealty.com 電子郵箱: info@VisarRealty.com
誠聘地產精英及從業員

VISAR REALTY INC. BROKERAGE 國際地產
工商住宅 物業租售 財務集資 商場發展 生意承讓 創業融資
Paul Jone 鍾恒盛 集團主席
880-8882
702 289-0200
★化腐朽為神奇★轉危機為商機★過去現在將來★盡在掌握之中★
金紫荊商場 BAYTHORN PLAZA
416.293.9000 發展商: BAYTHORN PLAZA CORPORATION

ROYAL HOTEL PLAZA
公開發售
位于尼亞加拉旅遊區心臟地段
步行可到FALLSVIEW大型賭場以及各酒店包括MARRIOTT，HILTON, SHERATON等著名大酒店。共有18間商店，適合各種行業包括：銀行、禮品店、餐館、髮型、指甲、時裝、便利店等等。25間酒店式全新裝潢豪華套房。
豪華酒店式套房和商店
訂購查詢熱線:416-880-8882

De Fa Chen 陳德發 Broker B.Sc
Direct (416)828-2085
24 Hour Voice Mailbox
Vice President (416)855-0806
Splendid China Branch Manager
E-mail:defachen@hotmail.com
▲金鐘城(Midland/Finch)全新商業舖位出租或出售，預計2009年底入夥，先已接近完工，大小舖位均有，可滿足你零售或開飯館的需求。符合條件者TD Bank 可安排小生意貸款，最高達50萬。
▲OSHAWA市中心 洗衣店加上居下舖物業，固定客，樓上兩套二室一廳，叫價40餘萬，包括全部生財工具。
▲大瀑布區一層便利店加一兩室一廳，二樓兩室一廳三室一廳各一套長期租戶，649收入及租金收入可觀，買賣就掙錢！只叫價32萬。